Uradni list Evropske unije

L 179

Slovenska izdaja

Zakonodaja

Letnik 62

3. julij 2019

Vsebina

II *Nezakonodajni akti*

UREDBE

★ **Izvedbena uredba Komisije (EU) 2019/1129 z dne 2. julija 2019 o spremembi Izvedbene uredbe (EU) št. 79/2012 o določitvi podrobnih pravil za izvajanje nekaterih določb Uredbe Sveta (EU) št. 904/2010 o upravnem sodelovanju in boju proti goljufijam na področju davka na dodano vrednost** 1

★ **Izvedbena uredba Komisije (EU) 2019/1130 z dne 2. julija 2019 o enotnih pogojih za usklajeno uporabo teritorialnih tipologij v skladu z Uredbo (ES) št. 1059/2003 Evropskega parlamenta in Sveta** 9

★ **Izvedbena uredba Komisije (EU) 2019/1131 z dne 2. julija 2019 o vzpostavitvi carinskega orodja za izvajanje člena 14a Uredbe (EU) 2016/1036 Evropskega parlamenta in Sveta ter člena 24a Uredbe (EU) 2016/1037 Evropskega parlamenta in Sveta** 12

★ **Izvedbena uredba Komisije (EU) 2019/1132 z dne 2. julija 2019 o zagotavljanju začasne izjemne izravnalne pomoči kmetom v sektorju govejega in telečjega mesa** 20

SKLEPI

★ **Sklep Sveta (EU) 2019/1133 z dne 25. junija 2019 o stališču, ki se v imenu Evropske unije zastopa v okviru mednarodnega partnerstva za sodelovanje na področju energetske učinkovitosti (IPEEC), glede podaljšanja mandata IPEEC za obdobje od 24. maja do 31. decembra 2019** 23

SL

Akti z rahlo natisnjenimi naslovi so tisti, ki se nanašajo na dnevno upravljanje kmetijskih zadev in so splošno veljavni za omejeno obdobje.

Naslovi vseh drugih aktov so v mastnem tisku in pred njimi stoji zvezdica.

★ **Sklep Komisije (EU) 2019/1134 z dne 1. julija 2019 o spremembi Odločbe 2009/300/ES in Sklepa (EU) 2015/2099 glede obdobja veljavnosti okoljskih meril za podelitev znaka EU za okolje za nekatere proizvode ter z njimi povezanih zahtev za ocenjevanje in preverjanje** *(notificirano pod dokumentarno številko C(2019) 4626)* ([1]) 25

Popravki

★ **Popravek Delegirane uredbe Komisije (EU) 2016/2251 z dne 4. oktobra 2016 o dopolnitvi Uredbe (EU) št. 648/2012 Evropskega parlamenta in Sveta o izvedenih finančnih instrumentih OTC, centralnih nasprotnih strankah in repozitorijih sklenjenih poslov v zvezi z regulativnimi tehničnimi standardi o tehnikah zmanjševanja tveganj za pogodbe o izvedenih finančnih instrumentih OTC brez kliringa prek centralne nasprotne stranke** (UL L 340, 15.12.2016) 27

([1]) Besedilo velja za EGP.

II

(Nezakonodajni akti)

UREDBE

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2019/1129

z dne 2. julija 2019

o spremembi Izvedbene uredbe (EU) št. 79/2012 o določitvi podrobnih pravil za izvajanje nekaterih določb Uredbe Sveta (EU) št. 904/2010 o upravnem sodelovanju in boju proti goljufijam na področju davka na dodano vrednost

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (EU) št. 904/2010 z dne 7. oktobra 2010 o upravnem sodelovanju in boju proti goljufijam na področju davka na dodano vrednost ([1]), ter zlasti člena 17(2) in (3), člena 21(3) in člena 21a(3) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Člen 17(1)(f) in člen 21(2a) Uredbe (EU) št. 904/2010 zahtevata, da države članice hranijo informacije o uvozu, oproščenem DDV, ki jih zbirajo v skladu s členom 143(2) Direktive Sveta 2006/112/ES ([2]), ter drugim državam članicam omogočijo avtomatičen dostop do teh informacij, da se državam članicam pomaga ugotoviti razlike v poročanju o DDV in morebitnih goljufijah na področju DDV.

(2) Informacije o takšnih uvozih, oproščenih DDV, so že zbrali nacionalni carinski organi v skladu z Uredbo (EU) št. 952/2013 Evropskega parlamenta in Sveta ([3]) in jih Komisiji posredovali prek elektronskega sistema iz člena 56(1) Izvedbene uredbe Komisije (EU) 2015/2447 ([4]). Za hranjenje in avtomatičen dostop do informacij o uvozu, oproščenem DDV, ki ga zahtevata člen 17(1)(f) in člen 21(2a) Uredbe (EU) št. 904/2010, bi bilo treba zaradi učinkovitosti uporabiti isti elektronski sistem. Za zagotovitev enotnega izvajanja navedenih členov Uredbe (EU) št. 904/2010 je treba določiti podatkovne elemente carinskih informacij, zbrane v skladu z Uredbo (EU) št. 952/2013, ki ustrezajo informacijam iz člena 17(1)(f) Uredbe (EU) št. 904/2010.

(3) Tehnične podrobnosti o avtomatični preiskavi podatkov iz člena 17(1)(f) Uredbe (EU) št. 904/2010 bi morale nacionalnim davčnim organom in uradnikom za zvezo Eurofisca omogočiti avtomatičen dostop do elektronskega sistema iz člena 56(1) Izvedbene uredbe (EU) 2015/2447.

(4) Člen 21a Uredbe (EU) št. 904/2010 uradnikom za zvezo Eurofisca omogoča avtomatičen dostop do nekaterih podatkov iz registrov vozil. Avtomatično preiskavo teh podatkov bi bilo treba izvesti prek različice evropskega informacijskega sistema za prometna in vozniška dovoljenja (EUCARIS), ki je posebej zasnovan za namene

([1]) UL L 268, 12.10.2010, str. 1.
([2]) Direktiva Sveta 2006/112/ES z dne 28. novembra 2006 o skupnem sistemu davka na dodano vrednost (UL L 347, 11.12.2006, str. 1).
([3]) Uredba (EU) št. 952/2013 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 9. oktobra 2013 o carinskem zakoniku Unije (UL L 269, 10.10.2013, str. 1).
([4]) Izvedbena uredba Komisije (EU) 2015/2447 z dne 24. novembra 2015 o določitvi podrobnih pravil za izvajanje nekaterih določb Uredbe (EU) št. 952/2013 Evropskega parlamenta in Sveta o carinskem zakoniku Unije (UL L 343, 29.12.2015, str. 558).

člena 21a navedene uredbe. V okviru DDV bi morali biti uradniki za zvezo Eurofisca v položaju, da zahtevajo natančne identifikacijske podatke, ki se nanašajo na vozila ter njihove lastnike in imetnike. V ta namen bi bilo treba določiti podatke in sredstva, ki se bodo uporabila za pridobivanje podatkov iz sistema. Prav tako je treba opredeliti razpoložljivost in zanesljivost sistema, kako bo zagotovljena izmenjava in katero komunikacijsko omrežje bo uporabljeno.

(5) Na nacionalni ravni bodo prejete zahtevke za dostop do podatkov iz registrov vozil za namene DDV obravnavali nacionalni organi za registracijo vozil vsake države članice. Kljub temu bi morale države članice imeti možnost, da to odgovornost, če želijo, prenesejo na drug organ. V zvezi s poslanimi zahtevki bi morale države članice prav tako imeti možnost, da se same odločijo, ali bodo prenesle odgovornost za obdelavo takih zahtevkov na svoje nacionalne organe za registracijo vozil ali na drug organ, kot so na primer njihovi davčni organi.

(6) Člen 21(2)(e) in (2a)(d) ter člen 21a(2) Uredbe (EU) št. 904/2010 določata pogoje, pod katerimi se odobri dostop do nekaterih podatkov. Za izvajanje navedenih pogojev bi bilo treba od držav članic zahtevati, da vsakemu svojemu uradniku za zvezo Eurofisca dodelijo osebno uporabniško identifikacijo ter da drugim državam članicam in Komisiji dajo na voljo seznam teh osebnih uporabniških identifikacij. Prav tako bi morale zagotoviti, da vsak avtomatično poslan zahtevek za informacije, ki jo pošljejo njihovi uradniki za zvezo Eurofisca, vsebuje osebno uporabniško identifikacijo uradnika za zvezo Eurofisca.

(7) Členi 17(1)(f), 21(2a) in 21a Uredbe (EU) št. 904/2010 se uporabljajo od 1. januarja 2020 v skladu s členom 3 Uredbe Sveta (EU) 2018/1541 ([5]). Zato bi se morali tudi ukrepi iz te uredbe uporabljati od 1. januarja 2020.

(8) Ukrepi iz te uredbe so v skladu z mnenjem Stalnega odbora za upravno sodelovanje –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 79/2012 ([6]) se spremeni:

(1) Člen 1 se nadomesti z naslednjim:

„*Člen 1*

Predmet urejanja

Ta uredba določa podrobna pravila za izvajanje členov 14, 17(1)(f), 21(2)(e), 21(2a)(d), 21a(1) in (2), 32, 48, 49 ter člena 51(1) Uredbe (EU) št. 904/2010.“;

(2) vstavijo se naslednji členi:

„*Člen 5a*

Izmenjava carinskih informacij

1. Pristojni organi hranijo in avtomatično dostopajo do informacij iz člena 17(1)(f) Uredbe (EU) št. 904/2010 z uporabo elektronskega sistema iz člena 56(1) Izvedbene uredbe Komisije (EU) 2015/2447 (*).

2. Avtomatičen dostop v skladu s členom 21(2a) Uredbe (EU) št. 904/2010 se dodeli na ravni blagovne postavke v carinski deklaraciji, kot je določeno v oddelku 3 poglavja 2, in v stolpcu H1 iz oddelka 1 poglavja 3 naslova I Priloge B k Delegirani uredbi Komisije (EU) 2015/2446 (**).

([5]) Uredba Sveta (EU) 2018/1541 z dne 2. oktobra 2018 o spremembi uredb (EU) št. 904/2010 in (EU) 2017/2454 glede ukrepov za okrepitev upravnega sodelovanja na področju davka na dodano vrednost (UL L 259, 16.10.2018, str. 1).

([6]) Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 79/2012 z dne 31. januarja 2012 o določitvi podrobnih pravil za izvajanje nekaterih določb Uredbe Sveta (EU) št. 904/2010 o upravnem sodelovanju in boju proti goljufijam na področju davka na dodano vrednost (UL L 29, 1.2.2012, str. 13).

3. Vsaka blagovna postavka se opredeli z naslednjimi informacijami, kot se zahtevajo v skladu s členom 226 Izvedbene uredbe (EU) 2015/2447:

(a) glavna referenčna številka in

(b) datum sprejetja carinske deklaracije.

4. Priloga VII k tej uredbi določa, katere informacije iz člena 17(1)(f) Uredbe (EU) št. 904/2010 ustrezajo določenemu podatkovnem elementu carinskega sistema, kot je opredeljen v Prilogi B k Izvedbeni uredbi (EU) 2015/2447.

Člen 5b

Izmenjava podatkov o registraciji vozil

1. Avtomatična preiskava podatkov iz člena 21a(1) Uredbe (EU) št. 904/2010 (v nadaljnjem besedilu: podatki o registraciji vozil) se izvede z uporabo različice programske aplikacije evropskega informacijskega sistema za prometna in vozniška dovoljenja (EUCARIS), ki je posebej razvita za namene člena 21a navedene uredbe, in spremenjene različice te programske opreme.

Avtomatična preiskava podatkov o registraciji vozil poteka v okviru decentralizirane strukture.

Podatki o registraciji vozil, izmenjani prek sistema EUCARIS, se pošljejo v šifrirani obliki.

Posebna različica programske aplikacije, ki jo je razvila stranka EUCARIS, ki je bila imenovana za operacije, za avtomatično preiskavo podatkov o registraciji vozil iz člena 21a Uredbe (EU) št. 904/2010, je ločena od ostalih verzij navedene programske aplikacije, ki je na voljo v okviru EUCARIS. Avtomatične preiskave se izvajajo v skladu z zahtevami glede varnosti podatkov in tehničnih pogojev izmenjave podatkov iz točk 2 in 3 poglavja 3 Priloge k Sklepu Sveta 2008/616/PNZ (***). Podatkovni elementi podatkov o registraciji vozil, ki se izmenjujejo, in vrste preiskav, ki so dovoljene, so določeni v Prilogi VIII k tej uredbi.

2. Avtomatičen dostop do podatkov o registraciji vozil se izvaja z uporabo komunikacijskega omrežja čezevropskih telematskih storitev med upravami (TESTA) in njegovimi nadaljnjimi posodobitvami.

3. Države članice sprejmejo vse potrebne ukrepe za zagotovitev, da sta avtomatična preiskava in avtomatičen dostop do podatkov o registraciji vozil možna 24 ur na dan in sedem dni v tednu. V primeru tehnične napake nacionalne kontaktne točke držav članic nemudoma obvestijo ena drugo, po potrebi s pomočjo stranke EUCARIS, ki je bila imenovana za operacije. Avtomatična izmenjava podatkov se ponovno omogoči v najkrajšem možnem času.

4. Vsaka država članica imenuje en nacionalni organ kot nacionalno kontaktno točko, pristojno v tej državi članici za obdelavo prejetih zahtevkov za podatke o registraciji vozil za namene DDV iz člena 21a Uredbe (EU) št. 904/2010, in en za obdelavo poslanih zahtevkov. Isti organ je lahko odgovoren za obdelavo obeh izmenjav. O tem obvesti druge države članice in Komisijo.

Člen 5c

Identifikacija uradnikov za zvezo Eurofisca, ki dostopajo do informacij, ki jih zbirajo carinski organi, rekapitulacijskih poročil, zbranih v skladu s poglavjem 6 naslova XI Direktive 2006/112/ES, in podatkov o registraciji vozil

Da se državi članici omogoči identifikacija uradnika za zvezo Eurofisca, ki dostopa do informacij te države članice pod pogoji iz člena 21(2)(e), (2a)(d) ali 21a(2) Uredbe (EU) št. 904/2010, se izvajajo naslednji dogovori:

(a) vsaka država članica vsakemu od svojih uradnikov za zvezo Eurofisca dodeli osebno uporabniško identifikacijo;

(b) vsaka država članica hrani in sproti posodablja seznam imen in osebnih uporabniških identifikacij vseh svojih uradnikov za zvezo Eurofisca in ta posodobljeni seznam da na voljo drugim državam članicam in Komisiji;

(c) vsaka država članica zagotovi, da kakršna koli avtomatična preiskava informacij iz člena 21(2)(e), (2a)(d) ali 21a (1) Uredbe (EU) št. 904/2010 vsebuje osebno uporabniško identifikacijo uradnika za zvezo Eurofisca, ki bo dostopal do informacij.

(*) Izvedbena uredba Komisije (EU) 2015/2447 z dne 24. novembra 2015 o določitvi podrobnih pravil za izvajanje nekaterih določb Uredbe (EU) št. 952/2013 Evropskega parlamenta in Sveta o carinskem zakoniku Unije (UL L 343, 29.12.2015, str. 558).

(**) Delegirana uredba Komisije (EU) 2015/2446 z dne 28. julija 2015 o dopolnitvi Uredbe (EU) št. 952/2013 Evropskega parlamenta in Sveta o podrobnih pravilih v zvezi z nekaterimi določbami carinskega zakonika Unije (UL L 343, 29.12.2015, str. 1).

(***) Sklep Sveta 2008/616/PNZ z dne 23. junija 2008 o izvajanju Sklepa 2008/615/PNZ o poglobitvi čezmejnega sodelovanja, zlasti na področju boja proti terorizmu in čezmejnemu kriminalu (UL L 210, 6.8.2008, str. 12).“;

(3) v priloge se dodata prilogi iz Priloge k tej uredbi.

Člen 2

Ta uredba začne veljati dvajseti dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Uporablja se od 1. januarja 2020.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 2. julija 2019

Za Komisijo

Predsednik

Jean-Claude JUNCKER

PRILOGA

„PRILOGA VII

Skupni niz podatkov in tehnične podrobnosti za shranjevanje in avtomatični dostop do carinskih informacij

Preglednica določa, katere informacije iz člena 17(1)(f) Uredbe (EU) št. 904/2010 ustrezajo podatkovnem elementu, izmenjanem prek elektronskega sistema iz člena 56(1) Izvedbene uredbe (EU) 2015/2447.

Informacije iz člena 17(1)(f) Uredbe (EU) št. 904/2010	Zaporedna številka podatkovnega elementa iz Izvedbene uredbe (EU) 2015/2447	Ime in dodatne informacije o podatkovnem elementu iz Izvedbene uredbe (EU) 2015/2447
Identifikacijska številka za DDV uvoznika v državi uvoza	3/40 FR1	Identifikacijska številka dodatnih davčnih referenc (stranka: uvoznik)
Identifikacijska številka za DDV davčnega zastopnika uvoznika v državi uvoza	3/40 FR3	Identifikacijska številka dodatnih davčnih referenc (stranka: davčni zastopnik)
Identifikacijska številka za DDV kupca v drugi državi članici	3/40 FR2	Identifikacijska številka dodatnih davčnih referenc (stranka: kupec)
Država porekla	5/15 ali 5/16	Država porekla ali država preferencialnega porekla
Namembna država	5/8	Namembna država
Oznaka blaga	6/14	Oznaka blaga – oznaka kombinirane nomenklature
Skupni znesek	4/4 B00	Davčna osnova (*)
Cena postavke	8/6	Statistična vrednost
Neto teža	6/1	Neto masa (v kg)

(*) Kadar je za podatkovni element št. 4/3 (Izračunavanje davkov – vrsta davka), vnesena oznaka Unije B00.

Valuta informacij, shranjenih v elektronskem sistemu iz člena 56(1) Izvedbene uredbe (EU) 2015/2447, je euro. Menjalni tečaj med valuto države članice uvoza in eurom bo sistem zagotavljal samodejno.

PRILOGA VIII

Skupni niz podatkov in tehnične podrobnosti za avtomatično preiskavo podatkov o registraciji vozil

1. OBVEZNOST

Vsak element podatka, ki se poroča na podlagi oddelka 4 te priloge, je treba sporočiti, ko so informacije na voljo v nacionalnem registru vozil države članice

2. POIZVEDBA O VOZILU/LASTNIKU/IMETNIKU

Iskanje podatkov o registraciji vozil je na voljo na pet načinov:

(1) po številki šasije (VIN), referenčnem datumu in času (neobvezno),

(2) po številki registrske tablice, številki šasije (VIN) (neobvezno), referenčnem datumu in času (neobvezno),

(3) po imetniku vozila, datumu rojstva (neobvezno), referenčnem datumu in času (neobvezno),

(4) po lastniku vozila, datumu rojstva (neobvezno), referenčnem datumu in času (neobvezno),

(5) po identifikacijski številki za DDV imetnika/lastnika vozila, referenčnem datumu in času (neobvezno).

Brez poseganja v obveznost iz oddelka 1 te priloge se lahko države članice odločijo, da ne bodo dale na voljo vseh teh načinov iskanja, če v primeru izhodnih zahtevkov menijo, da eden ali več izmed njih ne izpolnjuje potreb uradnikov za zvezo Eurofisca ali če v primeru prispelih zahtevkov zahtevane informacije niso na voljo v nacionalnem registru vozil te države članice.

3. VRSTE POIZVEDB

Na podlagi niza podatkov, opredeljenega v oddelku 4 te priloge, in vrste iskanja, določene v oddelku 2, se lahko predloži sedem različnih vrst poizvedb:

(1) Poizvedba o lastniku/imetniku vozila:

z zahtevkom za omejen niz informacij o vozilu in lastniku in/ali imetniku vozila na podlagi oznake države in registrske tablice ali številke šasije (VIN) ter referenčnem datumu/času. Če se poizvedba opravi s številko šasije, je zahtevek mogoče prenesti na več ali vse povezane države.

(2) Razširjena poizvedba o lastniku/imetniku vozila:

z zahtevkom za razširjen niz tehničnih informacij o vozilu, registraciji ter lastniku in imetniku vozila na podlagi oznake države in registrske tablice ali številke šasije (VIN) ter referenčnem datumu/času. Če se poizvedba opravi s številko šasije, je zahtevek mogoče prenesti na več ali vse povezane države.

(3) Poizvedba o zgodovini lastnika/imetnika vozila:

z zahtevkom za seznam vseh nekdanjih lastnikov/imetnikov vozila, ne glede na državo, v kateri je bilo vozilo predhodno registrirano, s predložitvijo številke šasije (VIN), brez referenčnega datuma/časa. Zahtevek je mogoče prenesti na več ali vse povezane države.

(4) Poizvedba o vozilih po lastniku/imetniku:

z zahtevkom za vsa vozila z omejenim nizom identifikacijskih podatkov, ki so registrirana na ime določene fizične osebe, in sicer na podlagi imena, priimka, datuma rojstva (neobvezno) ali številke osebne izkaznice (neobvezno) lastnika/imetnika ali pravne osebe na podlagi registriranega imena družbe.

(5) Poizvedba o vozilu po identifikacijski številki za DDV:

z zahtevkom za vsa vozila z omejenim nizom identifikacijskih podatkov, ki so registrirana na ime določene fizične ali pravne osebe na podlagi identifikacijske številke za DDV.

(6) Serija zgoraj navedenih poizvedb št. 1, 2, 3, 4 in 5, ki zajema več primerov. Serija se vedno pošlje eni določeni državi.

(7) Poizvedba po načelu zadetek/ni zadetka, ki zajema več številk šasije (VIN), poslana več državam. Država članica prosilka prejme v odgovor več preglednic (ena preglednica za vsako državo članico, ki odgovarja), pri čemer je navedeno, pri katerih številkah šasije je/ni prišlo do zadetka. Ta funkcija bo na voljo samo v serijskem načinu iskanja.

Navadno se za poizvedbo uporabi dejanski datum in čas, poizvedbo pa je mogoče opraviti tudi s preteklim referenčnim datumom in časom. Kadar se opravi poizvedba s preteklim referenčnim datumom in časom in preteklih informacij ni na voljo v registru določene države članice, ker se take informacije sploh ne evidentirajo, se dejanske informacije lahko posredujejo z navedbo, da je informacija dejanska informacija.

Brez poseganja v obveznost iz oddelka 1 te priloge se lahko države članice odločijo, da ne bodo dale na voljo vseh teh načinov iskanja, če v primeru izhodnih zahtevkov menijo, da eden ali več izmed njih ne izpolnjuje potreb uradnikov za zvezo Eurofisca ali če v primeru prispelih zahtevkov zahtevane informacije niso na voljo v nacionalnem registru vozil te države članice.

4. PODATKOVNI NIZ

Podatki o imetniku vozila	
Ime imetnika (podjetja) registracije	Za priimek, medpone, naziv itd. se uporabijo ločena polja, ime pa se sporoči v natisljivi obliki.
Ime	Za ime(-na) in začetnice se uporabijo ločena polja, ime pa se sporoči v natisljivi obliki.
Naslov	Za ulico, hišno številko, poštno številko, kraj bivanja, državo bivanja itd. se uporabijo ločena polja, naslov pa se sporoči v natisljivi obliki.
Datum rojstva	
Pravni subjekt	Posameznik, združenje, družba, podjetje itd.
Identifikacijska številka	Identifikator, ki na edinstven način identificira osebo ali družbo.
Vrsta identifikacijske številke	vrsta identifikacijske številke (npr. številka potnega lista).
Identifikacijska številka za DDV	
Začetni datum imetništva	Začetni datum imetništva avtomobila. Ta datum je pogosto enak datumu kot pod navedbo (I) na potrdilu o registraciji vozila.
Končni datum imetništva	Končni datum imetništva avtomobila.
Podatki o lastniku vozila	
Ime lastnika (podjetja)	Za priimek, medpone, naziv itd. se uporabijo ločena polja, ime pa se sporoči v natisljivi obliki.
Ime	Za ime(-na) in začetnice se uporabijo ločena polja, ime pa se sporoči v natisljivi obliki.
Naslov	Za ulico, hišno številko, poštno številko, kraj bivanja, državo bivanja itd. se uporabijo ločena polja, naslov pa se sporoči v natisljivi obliki.
Datum rojstva	
Pravni subjekt	Posameznik, združenje, družba, podjetje itd.
Identifikacijska številka	Identifikator, ki na edinstven način identificira osebo ali družbo.
Vrsta identifikacijske številke	vrsta identifikacijske številke (npr. številka potnega lista).
Identifikacijska številka za DDV	
Začetni datum lastništva	Začetni datum lastništva avtomobila. Pri tem grem pogosto za enak datum kot pod navedbo (I) na potrdilu o registraciji vozila.
Končni datum lastništva	Končni datum lastništva avtomobila.

Podatki o vozilih	
Številka registrske tablice	
Številka šasije/VIN	
Država registracije	
Znamka	(D.1) npr. Ford, Opel, Renault itn.
Trgovska vrsta vozila	(D.3) npr. Focus, Astra, Megane
Vrsta vozila/kategorijska oznaka EU	npr. moped, motorno kolo, avtomobil itn.
Barva	
Kilometrina	
Teža	Teža vozila v uporabi
Datum prve registracije	Datum prve registracije vozila kjer koli na svetu
Začetni datum (dejanske) registracije	Datum registracije, ki je naveden na posebnem potrdilu vozila
Končni datum registracije	Končni datum registracije, ki je naveden na posebnem potrdilu vozila. Možno je, da ta datum pomeni obdobje veljavnosti, kot je natisnjeno na dokumentu, če ni neomejeno (kratica dokumenta = H).
Stanje	Na odpadu, ukradeno, izvoženo itn.
Začetni datum stanja	
Končni datum stanja“	

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2019/1130

z dne 2. julija 2019

o enotnih pogojih za usklajeno uporabo teritorialnih tipologij v skladu z Uredbo (ES) št. 1059/2003 Evropskega parlamenta in Sveta

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (ES) št. 1059/2003 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 26. maja 2003 o oblikovanju skupne klasifikacije statističnih teritorialnih enot (NUTS) ([1]) in zlasti člena 4b(5) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Uredba (ES) št. 1059/2003 vzpostavlja pravni okvir za regionalno klasifikacijo Unije, da se omogočijo zbiranje, obdelava in razširjanje usklajene regionalne statistike.

(2) S členom 4b Uredbe (ES) št. 1059/2003 je bila Komisija pooblaščena, da na ravni Unije določi enotne pogoje za usklajeno uporabo teritorialnih tipologij iz navedenega člena.

(3) Navedeni pogoji bi morali vsebovati opis metode za dodeljevanje tipologij na ravni posameznih lokalnih upravnih enot in ravni NUTS (nomenklatura statističnih teritorialnih enot) 3.

(4) Pri uporabi enotnih pogojev je treba upoštevati geografske, socialno-ekonomske, zgodovinske, kulturne in okoljske razmere.

(5) Ukrepi iz te uredbe so v skladu z mnenjem Odbora za evropski statistični sistem –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Enotni pogoji za usklajeno uporabo tipologije na podlagi mreže ter tipologij na ravni lokalnih upravnih enot in ravni NUTS 3 so določeni v Prilogi.

Člen 2

Ta uredba začne veljati dvajseti dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 2. julija 2019

Za Komisijo

Predsednik

Jean-Claude JUNCKER

([1]) UL L 154, 21.6.2003, str. 1.

PRILOGA

1. Enotni pogoji za usklajeno uporabo tipologije na podlagi mreže so naslednji:

Element, kakor je določen v Uredbi (ES) št. 1059/2003	Oznake		Pogoji
Tipologija na podlagi mreže	„podeželske mrežne celice“ ali „mrežne celice z majhno gostoto“		1 km² velike mrežne celice z gostoto pod 300 prebivalcev/km² in druge celice zunaj urbanih grozdov
	„urbani grozdi“ ali „grozdi z zmerno gostoto“		sosednje (vključno z diagonalami) 1 km² velike mrežne celice z gostoto vsaj 300 prebivalcev/km² in najmanj 5 000 prebivalcev v grozdu
		„urbana središča“ ali „grozdi z veliko gostoto“	sosednje (brez diagonal) 1 km² velike mrežne celice znotraj „urbanih grozdov“ z gostoto vsaj 1 500 prebivalcev/km² in najmanj 50 000 prebivalcev v grozdu po zapolnjevanju vrzeli

2. Enotni pogoji za usklajeno uporabo tipologij na ravni lokalnih upravnih enot so naslednji:

Element, kakor je določen v Uredbi (ES) št. 1059/2003	Oznake		Pogoji
Stopnja urbanizacije (DEGURBA)	„mestna območja“	„mesta“ ali „gosto poseljena območja“	Teritorialne enote na ravni lokalnih upravnih enot, v katerih vsaj 50 % prebivalstva živi v urbanih središčih.
		„kraji in predmestja“ ali „območja srednje gostote“	Teritorialne enote na ravni lokalnih upravnih enot, v katerih manj kot 50 % prebivalstva živi v podeželskih mrežnih celicah in manj kot 50 % prebivalstva živi v urbanih središčih.
	„podeželska območja“ ali „redko poseljena območja“		Teritorialne enote na ravni lokalnih upravnih enot, v katerih vsaj 50 % prebivalstva živi v podeželskih mrežnih celicah.
Funkcionalna mestna območja	„funkcionalna mestna območja“	„mesta“	Teritorialne enote na ravni lokalnih upravnih enot, opredeljene kot „mesta“ ali „gosto poseljena območja“.
		„območje dnevnih migracij“	Teritorialne enote na ravni lokalnih upravnih enot, od katerih vsaj 15 % zaposlenega prebivalstva dnevno migrira v mesto, pri čemer so enklave vključene, eksklave pa izključene.
Obalna območja	„obalna območja“		Teritorialne enote na ravni lokalnih upravnih enot, ki mejijo na morje ali imajo vsaj 50 % površine v razdalji 10 km od morja; enklave (neobalne lokalne upravne enote, obdane s sosednjimi obalnimi lokalnimi upravnimi enotami) se dodajo.
	„neobalna območja“		Teritorialne enote na ravni lokalnih upravnih enot, ki niso „obalna območja“, tj. ki ne mejijo na morje, in imajo manj kot 50 % površine v razdalji 10 km od morja.

3. Enotni pogoji za usklajeno uporabo tipologij na ravni NUTS 3 so naslednji:

Element, kakor je določen v Uredbi (ES) št. 1059/2003	Oznake	Pogoji
Mestno-podeželska tipologija	„prevladujoče mestne regije“	Teritorialne enote na ravni NUTS 3, v katerih vsaj 80 % prebivalstva živi v urbanih grozdih.
	„vmesne regije“	Teritorialne enote na ravni NUTS 3, v katerih več kot 50 %, vendar manj kot 80 % prebivalstva živi v urbanih grozdih.
	„prevladujoče podeželske regije“	Teritorialne enote na ravni NUTS 3, v katerih vsaj 50 % prebivalstva živi v podeželskih mrežnih celicah.
Velemestna tipologija	„velemestne regije“	Ena ali več regij na ravni NUTS 3, v katerih vsaj 50 % prebivalstva živi na funkcionalnih mestnih območjih z vsaj 250 000 prebivalci.
	„nevelemestne regije“	Regije na ravni NUTS 3, ki niso „velemestne regije“.
Obalna tipologija	„obalne regije“	Regije na ravni NUTS 3, ki mejijo na morje, ali regije, v katerih vsaj 50 % prebivalstva živi v razdalji do 50 km od obale, ter regija Hamburg (Nemčija) na ravni NUTS 3.
	„neobalne regije“	Regije na ravni NUTS 3, ki niso „obalne regije“.

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2019/1131

z dne 2. julija 2019

o vzpostavitvi carinskega orodja za izvajanje člena 14a Uredbe (EU) 2016/1036 Evropskega parlamenta in Sveta ter člena 24a Uredbe (EU) 2016/1037 Evropskega parlamenta in Sveta

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (EU) 2016/1036 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 8. junija 2016 o zaščiti proti dampinškemu uvozu iz držav, ki niso članice Evropske unije ([1]), in zlasti člena 14a(1) Uredbe,

ob upoštevanju Uredbe (EU) 2016/1037 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 8. junija 2016 o zaščiti proti subvencioniranemu uvozu iz držav, ki niso članice Evropske unije ([2]), in zlasti člena 24a(1) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Uredba (EU) 2016/1036 in Uredba (EU) 2016/1037 omogočata uporabo in pobiranje protidampinške in/ali izravnalne dajatve na nekatero blago v epikontinentalnem pasu države članice ali v izključni ekonomski coni, ki jo prijavi država članica v skladu s Konvencijo Združenih narodov o pomorskem mednarodnem pravu ([3]).

(2) Če je zadevni izdelek s carinskega območja Unije prinesen na umetni otok, fiksno ali plavajočo napravo ali kakršno koli drugo strukturo v epikontinentalnem pasu države članice ali v izključni ekonomski coni države članice Unije, Uredba (EU) št. 952/2013 Evropskega parlamenta in Sveta ([4]) v tem primeru zahteva, da se tako blago pred odpremo prijavi z uporabo deklaracije za ponovni izvoz, obvestila o ponovnem izvozu ali izstopne skupne deklaracije. Za zagotovitev, da so carinskim organom na voljo informacije, potrebne za ugotovitev, ali se zahteva plačilo protidampinške in/ali izravnalne dajatve, ali za zagotovitev, da so izpolnjene obveznosti registracije in poročanja v skladu s členom 14(5), (5a) in (6) Uredbe (EU) 2016/1036 ter členom 24(5), (5a) in (6) Uredbe (EU) 2016/1037, bi bilo treba od prejemnika zahtevati, da pri pristojnem carinskem organu države članice, v kateri je bila sprejeta deklaracija za ponovni izvoz ali v kateri je bilo registrirano obvestilo o ponovnem izvozu ali izstopna skupna deklaracija, v 30 dneh od prejema zadevnega izdelka na umetni otok, fiksno ali plavajočo napravo ali kakršno koli drugo strukturo v epikontinentalnem pasu ali v izključni ekonomski coni vloži deklaracijo o prejemu.

(3) Če je zadevni izdelek prinesen na umetni otok, fiksno ali plavajočo napravo ali kakršno koli drugo strukturo v epikontinentalnem pasu države članice ali v izključni ekonomski coni države članice Unije neposredno iz zunaj carinskega območja Unije, ni mogoče uporabiti instrumentov iz Uredbe (EU) št. 952/2013. Za zagotovitev, da so carinskim organom na voljo informacije, potrebne za ugotovitev, ali se zahteva plačilo protidampinške in/ali izravnalne dajatve, ali za zagotovitev, da so izpolnjene obveznosti registracije in poročanja v skladu s členom 14(5), (5a) in (6) Uredbe (EU) 2016/1036 ter členom 24(5), (5a) in (6) Uredbe (EU) 2016/1037, bi bilo treba zadevni izdelek deklarirati, tako da prejemnik v 30 dneh od prejema zadevnega izdelka na umetni otok, fiksno ali plavajočo napravo ali kakršno koli drugo strukturo v epikontinentalnem pasu ali v izključni ekonomski coni vloži deklaracijo o prejemu. Ker je država članica, h kateri epikontinentalni pas ali izključna ekonomska cona sodi, najprimernejša za izvajanje kontrol, bi bilo treba deklaracijo vložiti pri pristojnem carinskem organu navedene države članice.

(4) Za poenostavitev kontrol, ki jih izvajajo carinski organi v skladu s to uredbo, bi bilo treba pojem dolžnika praviloma omejiti na imetnike dovoljenj, ki omogočajo trgovinske posle v epikontinentalnem pasu in v izključni ekonomski coni držav članic, ki prejmejo zadevne izdelke na umetnem otoku, fiksni ali plavajoči napravi ali kakršni koli drugi strukturi v navedenem epikontinentalnem pasu ali v navedeni izključni ekonomski coni, ne glede na kraj, iz katerega je zadevni izdelek prinesen. Vendar so v posebnih primerih lahko dolžniki tudi osebe, ki niso imetniki dovoljenj.

([1]) UL L 176, 30.6.2016, str. 21.
([2]) UL L 176, 30.6.2016, str. 55.
([3]) UL L 179, 23.6.1998, str. 3.
([4]) Uredba (EU) št. 952/2013 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 9. oktobra 2013 o carinskem zakoniku Unije (UL L 269, 10.10.2013, str. 1).

(5) V primerih, ko se zadevni izdelek da v postopek aktivnega oplemenitenja, preden se dobavi na umetni otok, fiksno ali plavajočo napravo ali kakršno koli drugo strukturo v epikontinentalnem pasu države članice ali v izključni ekonomski coni države članice Unije, je potrebno posebno pravilo, da se prepreči morebitno izogibanje protidampinški in/ali izravnalni dajatvi.

(6) Da bi se omogočilo učinkovito delovanje okvira iz te uredbe, bi bilo treba uporabiti ustrezne postopke, ki so že določeni v Uredbi (EU) št. 952/2013 v zvezi z izračunom, priglasitvijo, izterjavo, povračilom, odpustom in ugasnitvijo carinskega dolga ter predložitvijo zavarovanja, če so relevantni v skladu s to uredbo.

(7) Ker se določbe o carinskih kontrolah iz Uredbe (EU) št. 952/2013 ne uporabljajo zunaj carinskega območja Unije, je treba določiti posebna pravila glede carinskih kontrol v tej uredbi.

(8) Da bi imeli carinski organi dovolj časa za pripravo na obdelavo deklaracij o prejemu, bi bilo treba odložiti uporabo določb te uredbe.

(9) Ukrepi iz te uredbe so v skladu z mnenjem odbora iz člena 15(1) Uredbe (EU) 2016/1036 in člena 25(1) Uredbe (EU) 2016/1037 –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Predmet urejanja

Ta uredba določa pogoje za zaračunavanje protidampinške in/ali izravnalne dajatve na izdelke, prinesene na umetni otok, fiksno ali plavajočo napravo ali kakršno koli drugo strukturo v epikontinentalnem pasu države članice ali v izključni ekonomski coni države članice, kakor tudi postopke za priglasitev in prijavo takih izdelkov ter plačilo take dajatve, kadar so navedeni izdelki predmet česa od navedenega:

(a) obvestila o začetku protidampinške ali protisubvencijske preiskave;

(b) izvedbene uredbe Komisije, ki določa obveznost registracije uvoza;

(c) izvedbene uredbe Komisije, ki uvaja začasno ali dokončno protidampinško ali izravnalno dajatev.

Člen 2

Opredelitev pojmov

V tej uredbi se uporabljajo naslednje opredelitve pojmov:

(1) „carinski organi“ pomeni carinske uprave držav članic, ki so odgovorne za uporabo te uredbe in carinske zakonodaje, kakor je opredeljena v členu 5(2) Uredbe (EU) št. 952/2013;

(2) „epikontinentalni pas“ pomeni epikontinentalni pas, kakor je opredeljen v Konvenciji Združenih narodov o pomorskem mednarodnem pravu;

(3) „izključna ekonomska cona“ pomeni izključno ekonomsko cono, kakor je opredeljena v Konvenciji Združenih narodov o pomorskem mednarodnem pravu in ki jo je država članica prijavila za izključno ekonomsko cono v skladu s Konvencijo Združenih narodov o pomorskem mednarodnem pravu;

(4) „zadevni izdelek“ pomeni blago, ki je predmet česa od navedenega:

   (a) obvestila o začetku protidampinške ali protisubvencijske preiskave;

   (b) izvedbene uredbe Komisije, ki določa obveznost registracije uvoza;

   (c) izvedbene uredbe Komisije, ki uvaja začasno ali dokončno protidampinško ali izravnalno dajatev;

(5) „deklaracija o prejemu“ pomeni postopek, s katerim prejemnik v predpisani obliki in na predpisan način navede prejem zadevnih izdelkov na umetni otok, fiksno ali plavajočo napravo ali kakršno koli drugo strukturo v epikontinentalnem pasu države članice ali v izključni ekonomski coni države članice, ter vsebuje podatkovne elemente, ki so potrebni za pobiranje plačljivega zneska protidampinške in/ali izravnalne dajatve ali za poročanje in/ali registracijo v skladu z aktom iz točke(a) ali (b) člena 1;

(6) „dolg“ pomeni obveznost osebe, da plača znesek protidampinške in/ali izravnalne dajatve, ki se uporablja za zadevni izdelek;

(7) „prejemnik“ pomeni osebo, ki je imetnik dovoljenja za opravljanje poslovnih dejavnosti v epikontinentalnem pasu države članice ali v izključni ekonomski coni države članice ter prejme ali je uredila prejem zadevnega izdelka na umetni otok, fiksno ali plavajočo napravo ali kakršno koli drugo strukturo v navedenem epikontinentalnem pasu ali v navedeni izključni ekonomski coni;

(8) „dolžnik“ pomeni vsako osebo, ki je zavezana k plačilu dolga.

Člen 3

Vložitev deklaracije o prejemu

(1) Prejemnik prijavi prejem zadevnega izdelka na umetni otok, fiksno ali plavajočo napravo ali kakršno koli drugo strukturo v epikontinentalnem pasu države članice ali v izključni ekonomski coni države članice z vložitvijo deklaracije o prejemu.

(2) Deklaracija o prejemu se vloži nemudoma in najpozneje v 30 dneh od prejema zadevnega izdelka z uporabo tehnik elektronske obdelave podatkov, in sicer pri naslednjih carinskih organih:

(a) kadar se zadevni izdelek prinese s carinskega območja Unije, pri carinskemu organu države članice, v kateri je bila sprejeta deklaracija za ponovni izvoz ali v kateri je bilo registrirano obvestilo o ponovnem izvozu ali izstopna skupna deklaracija;

(b) kadar se zadevni izdelek ne prinese s carinskega območja Unije, pri carinskem organu države članice, h kateri sodi epikontinentalni pas ali izključna ekonomska cona.

(3) Deklaracija o prejemu vsebuje podatkovne elemente iz dela I Priloge, spremljajo pa jo dokumenti, ki podpirajo navedene podatkovne elemente.

(4) Carinski organ lahko dovoli, da se deklaracija o prejemu vloži z drugimi sredstvi, kot so tehnike elektronske obdelave podatkov. V tem primeru prejemnik vloži obrazec v papirni obliki iz dela II Priloge v izvirniku in en izvod skupaj z dokumenti, ki podpirajo podatkovne elemente iz obrazca. Izvirnik hrani carinski organ. Carinski organ izvod vrne prejemniku, potem ko je registriral deklaracijo o prejemu in potrdil prejem.

(5) Države članice uporabijo informacije iz deklaracije o prejemu, da izpolnijo svoje obveznosti registracije v skladu s členom 14(5) in (5a) Uredbe (EU) 2016/1036 in členom 24(5) in (5a) Uredbe (EU) 2016/1037 ter svoje obveznosti poročanja Komisiji v skladu s členom 14(6) Uredbe Sveta (EU) 2016/1036 in členom 24(6) Uredbe Sveta (EU) 2016/1037.

Člen 4

Dolg

(1) Dolg nastane v naslednjih primerih:

(a) vložitev deklaracije za ponovni izvoz, obvestila o ponovnem izvozu ali izstopne skupne deklaracije za zadevni izdelek, vključno z oplemenitenim proizvodom, ki nastane iz zadevnega izdelka v postopku aktivnega oplemenitenja iz Uredbe (EU) št. 952/2013, ki se prinese na umetni otok, fiksno ali plavajočo napravo ali kakršno koli drugo strukturo v epikontinentalnem pasu države članice ali v izključni ekonomski coni države članice Unije;

(b) prejem zadevnega izdelka, prinesen na umetni otok, fiksno ali plavajočo napravo ali kakršno koli drugo strukturo v epikontinentalnem pasu države članice ali v izključni ekonomski coni države članice iz zunaj carinskega območja Unije.

(2) V primerih iz odstavka 1(a) nastane dolg v trenutku sprejetja deklaracije za ponovni izvoz ali v trenutku registracije obvestila o ponovnem izvozu ali izstopne skupne deklaracije.

V primerih iz odstavka 1(b) nastane dolg v trenutku prejema zadevnih izdelkov.

(3) Dolžnik je prejemnik.

Kadar je deklaracija za ponovni izvoz, obvestilo o ponovnem izvozu ali izstopna skupna deklaracija iz odstavka 1(a) ali deklaracija o prejemu iz odstavka 4 izpolnjena na podlagi informacij, zaradi katerih se protidampinška in/ali izravnalna dajatev ali njen del ne pobere, je dolžnik tudi oseba, ki je predložila informacije, potrebne za izpolnjevanje deklaracije ali obvestila, in je vedela ali bi morala in mogla vedeti, da so takšne informacije lažne.

Kadar je več oseb zavezanih plačilu zneska protidampinške in/ali izravnalne dajatve, ki ustreza enemu dolgu, so te solidarno odgovorne za plačilo navedenega zneska.

(4) Prejemnik nemudoma in najpozneje v 30 dneh od prejema zadevnega izdelka vloži deklaracijo o prejemu. Uporabljajo se odstavki 2, 3 in 4 člena 3.

(5) Za namene uporabe odstavka 1(a) deklaracija za ponovni izvoz, obvestilo o ponovnem izvozu ali izstopna skupna deklaracija vsebuje informacije o epikontinentalnem pasu ali izključni ekonomski coni države članice, v katero se bo zadevni izdelek prinesel z uporabo ustrezne dodatne referenčne oznake, kot je opredeljena v podatkovnem elementu 2/3 v točki 2 naslova II Priloge B k Izvedbeni uredbi Komisije (EU) 2015/2447 ([5]).

(6) Dolg nastane na kraju, kjer je bila vložena deklaracija o prejemu, ali, kadar ni bila vložena v skladu s členom 3(2) ali členom 4(4), na kraju, kjer bi jo bilo treba vložiti.

Člen 5

Izračun zneska protidampinške in/ali izravnalne dajatve

(1) Znesek plačljive protidampinške in/ali izravnalne dajatve se določi smiselno na podlagi tistih pravil iz Uredbe (EU) št. 952/2013 za izračun plačljive uvozne dajatve, ki so se za zadevni izdelek uporabila v trenutku, ko je v zvezi z zadevnim izdelkom nastal dolg.

(2) Kadar se zadevni izdelek da v postopek aktivnega oplemenitenja iz Uredbe (EU) št. 952/2013, se izračun dolga v zvezi z oplemenitenimi proizvodi, ki nastanejo iz zadevnega izdelka in se ponovno izvozijo v namembni epikontinentalni pas države članice ali v izključno ekonomsko cono države članice, določi na podlagi tarifne uvrstitve, carinske vrednosti, količine, narave in porekla zadevnega izdelka, danega v postopek aktivnega oplemenitenja, v trenutku sprejema carinske deklaracije, ki se nanaša na zadevni izdelek.

Člen 6

Priglasitev, izterjava, plačilo, povračilo, odpust in ugasnitev dolga ter predložitev zavarovanja

Za namene priglasitve, izterjave, plačila, povračila, odpusta in ugasnitve dolga ter predložitve zavarovanja se smiselno uporabljajo ustrezne določbe poglavij 2, 3 in 4 naslova III Uredbe (EU) št. 952/2013.

Člen 7

Kontrole carinskih organov

(1) Carinski organi lahko pregledajo zadevni izdelek in/ali vzamejo vzorce, če je to še mogoče storiti, preverijo pravilnost in popolnost informacij, navedenih v deklaraciji za ponovni izvoz, obvestilu o ponovnem izvozu, izstopni skupni deklaraciji ali deklaraciji o prejemu, ter preverijo obstoj, pristnost, pravilnost in veljavnost vseh spremnih listin.

([5]) Izvedbena uredba Komisije (EU) 2015/2447 z dne 24. novembra 2015 o določitvi podrobnih pravil za izvajanje nekaterih določb Uredbe (EU) št. 952/2013 Evropskega parlamenta in Sveta o carinskem zakoniku Unije (UL L 343, 29.12.2015, str. 558).

(2) Carinski organi lahko pregledajo račune dolžnika in druge evidence, ki se nanašajo na dejavnosti v zvezi z zadevnim izdelkom ali na predhodne ali poznejše trgovske posle, ki vključujejo navedene izdelke.

(3) Kadar obstajajo dokazi, da oseba ni izpolnila ene od obveznosti iz te uredbe, lahko carinski organi pregledajo račune navedene osebe in druge evidence, ki se nanašajo na dejavnosti v zvezi z zadevnim izdelkom ali na predhodne ali poznejše trgovske posle, ki vključujejo navedene izdelke.

(4) Kontrole in pregledi iz odstavkov 1, 2 in 3 se lahko izvajajo v poslovnih prostorih imetnika blaga ali njegovega zastopnika ali v poslovnih prostorih katerih koli drugih oseb, ki so poslovno neposredno ali posredno udeležene v navedenih operacijah, ter katerih koli drugih oseb, ki imajo zaradi poslovnih razlogov navedene dokumente in podatke.

Člen 8

Hramba dokumentov in drugih informacij ter dajatve in stroški

Člen 51 Uredbe (EU) št. 952/2013 se smiselno uporablja za hrambo dokumentov in drugih informacij.

Člen 52 Uredbe (EU) št. 952/2013 se smiselno uporablja za dajatve in stroške.

Člen 9

Začetek veljavnosti in uporabe

Ta uredba začne veljati dvajseti dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Uporabljati se začne štiri mesece po datumu objave.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 2. julija 2019

Za Komisijo

Predsednik

Jean-Claude JUNCKER

PRILOGA

DEKLARACIJA O PREJEMU

DEL I

Podatkovni elementi

Prejemnik elektronsko vloži deklaracijo o prejemu, ki vsebuje naslednje podatkovne elemente:

(1) Ime, naslov in številko EORI prejemnika

(2) Opis deklariranega zadevnega izdelka, oznako blaga – oznako TARIC in dodatno oznako TARIC (če je to ustrezno), bruto in neto maso, količino, izraženo v dodatni merski enoti (če je to ustrezno), oznako države porekla in/ali, če je to ustrezno, oznako države odpreme ([1])

(3) Pristojno državo članico (glej člena 3(2) in 4(4))

(4) Število uredb ali obvestil o začetku, ki se uporabljajo za to deklaracijo

Ukrep, ki se uporablja:

— Statistični podatki o protidampinškem/izravnalnem ukrepu

— Obvestilo o začetku

— Registracija

— Začasna protidampinška dajatev

— Začasna izravnalna dajatev

— Dokončna protidampinška dajatev

— Dokončna izravnalna dajatev

(5) Neto ceno franko meja epikontinentalnega pasu ali izključne ekonomske cone

(6) Izračun zneska začasne in/ali dokončne protidampinške in/ali izravnalne dajatve, kjer je to ustrezno

(7) Datum prejema zadevnega izdelka in, če je to ustrezno, glavno referenčno številko

(8) Predložene listine, potrdila in dovoljenja, dodatna sklicevanja (v primeru prodaje zadevnega izdelka se priloži račun)

(9) Datum, ime in podpis prejemnika

Carinski organi lahko dovolijo, da se ti podatkovni elementi lahko predložijo brez uporabe tehnik elektronske obdelave podatkov. V tem primeru prejemnik uporabi naslednji obrazec v papirni obliki „Deklaracija o prejemu“.

([1]) Če so bili po preiskavi proti izogibanju protidampinški ali protisubvencijski ukrepi razširjeni z ukrepi na izdelke, poslane iz države, ki ni zadevna država.

DEL II

Obrazec

EVROPSKA UNIJA

Deklaracija o prejemu

(Člena 3 in 4 Izvedbene uredbe Komisije (EU) 2019/1131 z dne 2. julija. 2019 o vzpostavitvi carinskega orodja za izvajanje člena 14a Uredbe Sveta (EU) 2016/1036 in člena 24a Uredbe Sveta (EU) 2016/1037)

Izvirnik

Za pristojne carinske organe

1. **Identifikacijska številka prejemnika** *(ime, naslov in številka EORI prejemnika)*

2. **Deklarirani zadevni izdelek**

Oznaka blaga – oznaka TARIC (in dodatna oznaka TARIC, če je to ustrezno)	Oznaka države porekla in/ali, če je to ustrezno ([1]), oznaka države odpreme	Bruto in neto masa	Količina, izražena v dodatni merski enoti (če je to ustrezno)	Opis zadevnega izdelka

3. **Pristojna država članica (glej člena 3(2) in 4(4))**

4. **Število uredb ali obvestil o začetku, ki se uporabljajo za to deklaracijo**

Ukrep, ki se uporablja (označite okence):

☐ Statistični podatki o protidampinškem/izravnalnem ukrepu

☐ Obvestilo o začetku

☐ Registracija

☐ Začasna protidampinška dajatev

☐ Začasna izravnalna dajatev

☐ Dokončna protidampinška dajatev

☐ Dokončna izravnalna dajatev

5. **Neto cena franko meja epikontinentalnega pasu ali izključne ekonomske cone**

IZVIRNIK

6.	**Izračun zneska plačljive protidampinške in/ali izravnalne dajatve, kjer je to ustrezno**
7.	**Datum prejema zadevnega izdelka in, če je to ustrezno, glavna referenčna številka**
8.	**Predložene listine, potrdila in dovoljenja, dodatna sklicevanja (v primeru prodaje zadevnega izdelka se priloži račun)**
9.	**Datum** **Ime prejemnika** **Podpis prejemnika**
([1])	Če so bili po preiskavi proti izogibanju protidampinški ali protisubvencijski ukrepi razširjeni z ukrepi na izdelke, poslane iz države, ki ni zadevna država.

SAMO ZA CARINSKE ORGANE

Pripombe pristojnih carinskih organov države članice			
Datum prejema deklaracije o prejemu in registracijska številka			
☐ Račun za uporabo znižane stopnje dajatve ali zaveze (označite okence) ☐ Izpolnjevanje minimalne uvozne cene (MIP), opredeljene kot prag za znižanje/izvzetje od protidampinške/izravnalne dajatve (označite okence)			
Druge pripombe			
Datum	Ime	Podpis	Žig/naslov

Opomba:

Besedilo na izvodu deklaracije o prejemu je naslednje:

„Izvod

za prejemnika“.

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2019/1132

z dne 2. julija 2019

o zagotavljanju začasne izjemne izravnalne pomoči kmetom v sektorju govejega in telečjega mesa

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (EU) št. 1308/2013 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 17. decembra 2013 o vzpostavitvi skupne ureditve trgov kmetijskih proizvodov in razveljavitvi uredb Sveta (EGS) št. 922/72, (EGS) št. 234/79, (ES) št. 1037/2001 in (ES) št. 1234/2007 ([1]) ter zlasti člena 221(1) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Sektor govejega in telečjega mesa je zaradi številnih dejavnikov že od nekdaj najbolj ranljiv agroživilski sektor, zlasti zaradi omejenega dostopa do trgov tretjih držav in upadanja domače potrošnje. Dodatni novi izzivi izhajajo iz pomislekov glede prispevka sektorja k emisijam toplogrednih plinov.

(2) Struktura industrije govejega in telečjega mesa ga naredi ranljivega, predvsem zaradi dolgega življenjskega cikla in visokih stroškov, povezanih z ekstenzivno proizvodnjo. Ti dejavniki so se še poslabšali zaradi možnosti izstopa Združenega kraljestva iz Evropske unije in negotovosti glede prihodnje carinske tarife Združenega kraljestva, ko bo to izstopilo iz Unije. Združeno kraljestvo je izjemen trg za goveje in telečje meso, bistven za zagotavljanje trajnosti celotnega sektorja govejega in telečjega mesa v Uniji. Vzporedno s tem se sektor sooča z zahtevami trgovinskih partnerjev po boljšem dostopu do trga Unije.

(3) Navedeni problemi so akutnejši v primeru irskega sektorja govejega in telečjega mesa. Slednji je osredotočen v malih kmetijah v revnejših regijah države, kjer so alternativne vrste proizvodnje omejene. Po letih stagniranja cen govejega mesa na Irskem so se bruto marže v preteklem letu zmanjšale za 11 do 19 %, pri čemer so največje izgube prizadele kmetije s kravami dojiljami.

(4) Sektor govejega in telečjega mesa na Irskem je velik in zelo odvisen od izvoza. Pet od vsakih šest ton proizvedenega govejega mesa se izvozi in skoraj 50 % tega izvoza gre v Združeno kraljestvo. Negotovost v zvezi z izstopom Združenega kraljestva povzroča pritisk v smeri znižanja cen, kar še dodatno poslabšuje razmere proizvajalcev govejega mesa na Irskem. To se je dejansko zgodilo v mesecih pred prejšnjimi napovedanimi datumi izstopa Združenega kraljestva.

(5) Prilagoditev trga je zlasti počasna pri irskem ekstenzivnem sistemu proizvodnje govejega mesa, ko se živali običajno zakoljejo pri višji starosti, med 18 in 30 mesecem starosti. Ta posebni proizvodni sistem ustreza zahtevam trga za goveje meso Združenega kraljestva. Prizadevanja za odprtje novih trgov še naprej hromijo omejitve tretjih držav zlasti glede zastarelih pogojev v zvezi z zdravjem živali.

(6) Na podlagi zgoraj omenjenih specifičnih problemov, s katerimi se soočajo irski proizvajalci, je v interesu stabilnosti trga sektorja govejega in telečjega mesa Unije, da se sprejmejo ukrepi za okrepitev odpornosti irskega sektorja govejega mesa. Navedeni problemi v povezavi s potrebo, da se izogne temu, da bi pritisk v smeri znižanja cen irskega govejega mesa prizadel tudi druge države članice, predstavljajo specifične probleme v smislu člena 221 Uredbe (EU) št. 1308/2013. Navedenih specifičnih problemov ni mogoče rešiti z ukrepi, sprejetimi v skladu s členom 219 ali 220 navedene uredbe. Po eni strani niso posebej povezani z znatnimi motnjami na trgu ali nevarnostjo teh motenj. Po drugi strani pa ukrepi iz te uredbe niso sprejeti v okviru boja proti širjenju neke bolezni.

(7) Poleg tega razpoložljivi instrumenti v okviru skupne kmetijske politike, kot sta javna intervencija in pomoč za zasebno skladiščenje, niso ustrezni ukrepi za obravnavanje potreb irskega sektorja za goveje in telečje meso. Zato je Irski primerno zagotoviti finančna sredstva za podporo kmetom v navedenem sektorju, ki izvajajo ukrepe za krepitev odpornosti in trajnosti, vključno s prilagoditvijo proizvodnje za trge z zahtevami, ki so drugačne od zahtev Združenega kraljestva.

([1]) UL L 347, 20.12.2013, str. 671.

(8) Pomoč Unije, ki je dana na voljo Irski, bi morala upoštevati glavne značilnosti sektorja govejega in telečjega mesa, zlasti delež specializiranih govedorejcev in njegovo ranljivost v zvezi z motnjami pri izvozu.

(9) Irska bi morala pripraviti ukrepe za zmanjšanje proizvodnje in prestrukturiranje sektorja govejega in telečjega mesa za zaščito dolgoročne sposobnosti preživetja, na podlagi ene ali več naslednjih dejavnosti: pospeševanje okoljske in ekonomske trajnosti, razvijanje novih trgov in povečanje kakovosti govejega in telečjega mesa.

(10) Irska bi pomoč morala razdeljevati s pomočjo ukrepov na podlagi objektivnih in nediskriminatornih meril, pri čemer bi zagotovila, da so kmetje v sektorju govejega in telečjega mesa končni upravičenci pomoči, in preprečila kakršno koli izkrivljanje trga in konkurence.

(11) Glede na to, da naj bi znesek, dodeljen Irski, nadomestil samo del dejanskih stroškov za kmete v sektorju govejega in telečjega mesa, bi bilo treba Irski dovoliti, da navedenim kmetom dodeli dodatno podporo, in sicer pod enakimi pogoji objektivnosti, nediskriminacije in neizkrivljanja konkurence.

(12) Da se Irski zagotovi prilagodljivost pri razdeljevanju pomoči, kakor okoliščine to zahtevajo, bi bilo Irski treba dovoliti, da pomoč kumulira z drugo podporo, financirano iz Evropskega kmetijskega jamstvenega sklada in Evropskega kmetijskega sklada za razvoj podeželja.

(13) V skladu s členom 221 Uredbe (EU) št. 1308/2013 bi morala biti ta uredba omejena na obdobje največ 12 mesecev od datuma začetka njene veljavnosti. Plačila, ki jih Irska izplača upravičencem po navedenem obdobju, ne bi smela biti upravičena do financiranja Unije.

(14) Za zagotovitev preglednosti ter nadzora in ustreznega upravljanja zneskov, ki so na voljo, bi morala Irska Komisiji predložiti nekatere informacije, ki vključujejo predvsem informacije o konkretnih ukrepih, ki jih je treba sprejeti, merilih, ki se uporabljajo pri razdeljevanju pomoči, in merilih, sprejetih za preprečevanje izkrivljanja konkurence na zadevnem trgu.

(15) Da bi kmetje pomoč prejeli čim prej, bi moralo biti Irski omogočeno, da začne to uredbo izvajati takoj. Zato bi se morala ta uredba začeti uporabljati dan po objavi.

(16) Ukrepi iz te uredbe so v skladu z mnenjem Odbora za skupno ureditev kmetijskih trgov –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

1. Irski je za zagotovitev izjemne izravnalne pomoči kmetom v sektorju govejega in telečjega mesa pod pogoji iz odstavkov 2 do 5 na voljo pomoč Unije v skupnem znesku 50 000 000 EUR.

2. Irska uporabi znesek, ki ji je na voljo, za ukrepe iz odstavka 3. Ukrepi se izvedejo na podlagi objektivnih in nediskriminatornih meril, pod pogojem, da plačila ne povzročajo izkrivljanja konkurence.

3. Ukrepi, ki jih sprejme Irska, so za zmanjšanje proizvodnje ali prestrukturiranje sektorja govejega in telečjega mesa ter so usmerjeni v doseganje enega ali več naslednjih ciljev:

(a) izvajanje shem kakovosti v sektorju govejega in telečjega mesa ali projektov, namenjenih spodbujanju kakovosti in dodane vrednosti;

(b) pospeševanje diverzifikacije trga;

(c) zaščita in izboljšanje okoljske, podnebne in gospodarske trajnosti kmetij.

4. Če kmetje v sektorju govejega in telečjega mesa niso neposredni prejemniki plačil pomoči Unije, Irska zagotovi, da se nanje v celoti prenesejo gospodarske koristi pomoči Unije.

5. Odhodki Irske v zvezi s plačili za ukrepe iz odstavka 3 so upravičeni do pomoči Unije samo, če so bila navedena plačila izvršena najpozneje do 31. maja 2020.

6. Ukrepi iz te uredbe se lahko kumulirajo z drugo podporo, financirano iz Evropskega kmetijskega jamstvenega sklada in Evropskega kmetijskega sklada za razvoj podeželja.

Člen 2

Irska lahko dodeli dodatno nacionalno pomoč za ukrepe, sprejete na podlagi člena 1, do največ 100 % zneska iz člena 1 na podlagi objektivnih in nediskriminatornih meril, pod pogoji, da plačila ne povzročajo izkrivljanja konkurence.

Irska dodatno podporo izplača najpozneje do 31. maja 2020.

Člen 3

Irska Komisiji sporoči naslednje:

(a) brez odlašanja in najpozneje do 31. julija 2019:

(i) opis ukrepov, ki jih je treba sprejeti;

(ii) merila, ki se uporabijo za določitev metod za dodeljevanje pomoči;

(iii) načrtovani učinek ukrepov;

(iv) ukrepe za preverjanje, ali je načrtovani učinek dosežen;

(v) ukrepe za preprečevanje izkrivljanja konkurence;

(vi) stopnjo dodatne podpore, ki se dodeli v skladu s členom 2;

(b) najpozneje do 31. julija 2020: skupno višino zneskov, izplačanih na ukrep (kadar je ustrezno, razdeljeno po pomoči Unije in dodatni podpori), ter število in vrsto upravičencev ter oceno učinkovitosti ukrepa.

Člen 4

Ta uredba začne veljati dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 2. julija 2019

Za Komisijo

Predsednik

Jean-Claude JUNCKER

SKLEPI

SKLEP SVETA (EU) 2019/1133

z dne 25. junija 2019

o stališču, ki se v imenu Evropske unije zastopa v okviru mednarodnega partnerstva za sodelovanje na področju energetske učinkovitosti (IPEEC), glede podaljšanja mandata IPEEC za obdobje od 24. maja do 31. decembra 2019

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije in zlasti člena 194(2) v povezavi s členom 218(9) Pogodbe,

ob upoštevanju predloga Evropske komisije,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Mandat mednarodnega partnerstva za sodelovanje na področju energetske učinkovitosti (IPEEC) (v nadaljnjem besedilu: Sporazum) je podpisalo dvanajst držav, vključno s štirimi državami članicami Evropske skupnosti, 24. maja 2009, Evropska skupnost pa ga je sklenila s Sklepom Sveta 2009/954/ES ([1]).

(2) V skladu s točko 7.1 Sporazuma se lahko članice IPEEC odločijo za podaljšanje Sporazuma. Odbor za politiko, ki je plenarni organ IPEEC, sestavljen iz visokih predstavnikov vsake članice IPEEC, ter pooblaščen za upravljanje celotnega okvira in politik IPEEC, je ustrezen organ, v okviru katerega lahko članice IPEEC odločajo o podaljšanju Sporazuma.

(3) Članice IPEEC, razen Unije, so 21. februarja 2019 na srečanju odbora za politiko odobrile podaljšanje mandata IPEEC za obdobje od 24. maja do 31. decembra 2019.

(4) Primerno je, da se določi stališče, ki se zastopa v imenu Unije, glede podaljšanja mandata IPEEC, saj bi bilo podaljšanje mandata za Unijo zavezujoče.

(5) Članice IPEEC preučujejo možnost združitve sedanjih dejavnosti IPEEC in dejavnosti Mednarodne agencije za energijo na področju energetske učinkovitosti v vozlišče za energetsko učinkovitost, da bi na tem področju dosegle sinergijo. Namen kratkoročnega podaljšanja mandata IPEEC je omogočiti potreben čas kot vmesni ukrep za vzpostavitev vozlišča za energetsko učinkovitost ter hkrati zagotoviti nadaljevanje dejavnosti IPEEC in prenos na novo vozlišče za energetsko učinkovitost brez prekinitve.

(6) V operativnem smislu podaljšanje do 31. decembra 2019 upošteva nadaljnje izvajanje načrta dela IPEEC in zagotavljanje njegovih osnovnih storitev članicam IPEEC. To vključuje delo na področju energetske učinkovitosti v okviru skupine G20, ki bo letos vključevalo dogodke, predvidene po koncu sedanjega mandata IPEEC 24. maja 2019. Upošteva tudi sredstva za kritje dejavnosti v obdobju podaljšanja, saj sekretariat IPEEC zdaj prejema prispevke za celotno koledarsko leto 2019, dejavnosti, preostalo osebje in razpoložljivi viri pa bi se lahko prenesli na novo vozlišče za energetsko učinkovitost.

(7) Kratkoročno podaljšanje mandata IPEEC je zato pomembno, da se prepreči nenadna prekinitev dejavnosti IPEEC 24. maja 2019. V skladu s točko 3.4 mandata IPEEC morajo končno odločitev o podaljšanju soglasno sprejeti članice IPEEC, po srečanju odbora za politiko 21. februarja 2019 pa je potreben sklep Sveta s stališčem Unije –

([1]) Sklep Sveta 2009/954/ES z dne 30. novembra 2009 o podpisu in sklenitvi „Mandata za mednarodno partnerstvo za sodelovanje na področju energetske učinkovitosti“ (IPEEC) in „Memoranduma o ustanovitvi sekretariata mednarodnega partnerstva za sodelovanje na področju energetske učinkovitosti pri Mednarodni agenciji za energijo“ s strani Evropske skupnosti (UL L 330, 16.12.2009, str. 37).

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Stališče, ki se zastopa v imenu Unije v okviru mednarodnega partnerstva za sodelovanje na področju energetske učinkovitosti (IPEEC) glede podaljšanja mandata IPEEC za obdobje od 24. maja do 31. decembra 2019, je, da se:

(a) odobri podaljšanje mandata IPEEC za obdobje od 24. maja do 31. decembra 2019;

(b) potrdi sklep upravnega odbora Mednarodne agencije za energijo o nadaljnjem gostovanju sekretariata IPEEC pri Mednarodni agenciji za energijo do 31. decembra 2019 na podlagi Memoranduma o ustanovitvi sekretariata mednarodnega partnerstva za sodelovanje na področju energetske učinkovitosti pri Mednarodni agenciji za energijo;

(c) podpre upravni prenos IPEEC na novo vozlišče za energetsko učinkovitost, zlasti kar zadeva prenos delovnih skupin, sredstev in osebja sekretariata IPEEC.

Člen 2

Ta sklep začne veljati na dan sprejetja.

V Luxembourgu, 25. junija 2019

Za Svet

Predsednik

A. ANTON

SKLEP KOMISIJE (EU) 2019/1134

z dne 1. julija 2019

o spremembi Odločbe 2009/300/ES in Sklepa (EU) 2015/2099 glede obdobja veljavnosti okoljskih meril za podelitev znaka EU za okolje za nekatere proizvode ter z njimi povezanih zahtev za ocenjevanje in preverjanje

(notificirano pod dokumentarno številko C(2019) 4626)

(Besedilo velja za EGP)

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (ES) št. 66/2010 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 25. novembra 2009 o znaku EU za okolje ([1]) ter zlasti člena 8(2) Uredbe,

po posvetovanju z Odborom Evropske unije za znak za okolje,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Veljavnost okoljskih meril za podelitev znaka EU za okolje televizijskim sprejemnikom ter z njimi povezanih zahtev za ocenjevanje in preverjanje iz Odločbe Komisije 2009/300/ES ([2]) poteče 31. decembra 2019.

(2) Veljavnost okoljskih meril za podelitev znaka EU za okolje za rastne substrate, sredstva za izboljšanje tal in mulč ter z njimi povezanih zahtev za ocenjevanje in preverjanje iz Sklepa Komisije (EU) 2015/2099 ([3]) poteče 18. novembra 2019.

(3) Merila za podelitev znaka EU za okolje za televizijske sprejemnike iz Odločbe 2009/300/ES se v zvezi s prihranki energije nanašajo na zahteve za energijsko označevanje in okoljsko primerno zasnovo televizijskih sprejemnikov iz Uredbe Komisije (ES) št. 642/2009 ([4]) in Delegirane uredbe Komisije (EU) št. 1062/2010 ([5]), ki se trenutno pregledujeta zaradi tehnološkega napredka.

(4) V skladu s sklepi preverjanja ustreznosti znaka EU za okolje (REFIT) z dne 30. junija 2017 ([6]) je Komisija skupaj z Odborom Evropske unije za znak za okolje ocenila ustreznost posameznih skupin proizvodov, preden je predlagala njihovo podaljšanje, pri čemer je predlagala rešitve za izboljšanje sinergij med skupinami proizvodov, da bi se povečala uporaba znaka EU za okolje, ter zagotovila, da se med postopkom pregleda ustrezna pozornost nameni skladnosti med zadevnimi politikami EU, zakonodajo in znanstvenimi dokazi. Opravljena so bila tudi dodatna posvetovanja z javnimi zainteresiranimi stranmi.

(5) Glede Sklepa (EU) 2015/2099 je ta ocena potrdila ustreznost in primernost sedanjih okoljskih meril ter z njimi povezanih zahtev za ocenjevanje in preverjanje.

(6) Glede Odločbe 2009/300/ES bi morala ta ocena dodatno preučiti ustreznost in primernost meril, dokler niso sprejete predlagane nove zahteve za energijsko označevanje in okoljsko primerno zasnovo televizijskih sprejemnikov, vključno s predlogi za dodatne zahteve v podporo direktivi o odpadni električni in elektronski opremi ter širšim ciljem krožnega gospodarstva.

([1]) UL L 27, 30.1.2010, str. 1.
([2]) Odločba Komisije 2009/300/ES z dne 12. marca 2009 o določitvi spremenjenih okoljskih meril za podeljevanje znaka za okolje Skupnosti televizijskim sprejemnikom (UL L 82, 28.3.2009, str. 3).
([3]) Sklep Komisije (EU) 2015/2099 z dne 18. novembra 2015 o določitvi okoljskih meril za podelitev znaka EU za okolje za rastne substrate, sredstva za izboljšanje tal in mulč (UL L 303, 20.11.2015, str. 75).
([4]) Uredba Komisije (ES) št. 642/2009 z dne 22. julija 2009 o izvajanju Direktive Evropskega parlamenta in Sveta 2005/32/ES glede zahtev za okoljsko primerno zasnovo televizorjev (UL L 191, 23.7.2009, str. 42).
([5]) Delegirana uredba Komisije (EU) št. 1062/2010 z dne 28. septembra 2010 o dopolnitvi Direktive 2010/30/EU Evropskega parlamenta in Sveta glede zahtev za energijsko označevanje televizijskih sprejemnikov (UL L 314, 30.11.2010, str. 64).
([6]) Poročilo Komisije Evropskemu parlamentu in Svetu o pregledu izvajanja Uredbe (ES) št. 1221/2009 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 25. novembra 2009 o prostovoljnem sodelovanju organizacij v Sistemu Skupnosti za okoljsko ravnanje in presojo (EMAS) ter Uredbe (ES) št. 66/2010 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 25. novembra 2009 o znaku EU za okolje.

(7) Da bi se v teh okoliščinah zagotovilo dovolj časa za dokončanje ocene in morebitno revizijo ali prekinitev sedanjih okoljskih meril za televizijske sprejemnike, bi bilo treba obdobje veljavnosti obstoječih meril za televizijske sprejemnike ter z njimi povezanih zahtev za ocenjevanje in preverjanje podaljšati do 31. decembra 2020.

(8) Da se zagotovi stabilnost trga, poveča uporaba znaka EU za okolje in omogoči, da sedanji imetniki dovoljenj ohranijo koristi znaka EU za okolje za svoje proizvode, bi bilo treba obdobje veljavnosti sedanjih meril za rastne substrate, sredstva za izboljšanje tal in mulč ter z njimi povezanih zahtev za ocenjevanje in preverjanje podaljšati do 30. junija 2022.

(9) Zato je primerno podaljšati obdobje veljavnosti okoljskih meril za skupini proizvodov „televizijski sprejemniki“ in „rastni substrati, sredstva za izboljšanje tal in mulč“ ter z njimi povezanih zahtev za ocenjevanje in preverjanje.

(10) Odločbo 2009/300/ES in Sklep (EU) 2015/2099 bi bilo treba ustrezno spremeniti.

(11) Ukrepi iz tega sklepa so v skladu z mnenjem odbora, ustanovljenega v skladu s členom 16 Uredbe (ES) št. 66/2010 –

SPREJELA NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Člen 3 Odločbe 2009/300/ES se nadomesti z naslednjim:

„*Člen 3*

Okoljska merila za skupino proizvodov ‚televizijski sprejemniki‘ ter s tem povezane zahteve za ocenjevanje in preverjanje veljajo do 31. decembra 2020.“

Člen 2

Člen 4 Sklepa (EU) 2015/2099 se nadomesti z naslednjim:

„*Člen 4*

Okoljska merila za skupino proizvodov ‚rastni substrati, sredstva za izboljšanje tal in mulč‘ ter z njimi povezane zahteve za ocenjevanje in preverjanje veljajo do 30. junija 2022.“

Člen 3

Ta sklep je naslovljen na države članice.

V Bruslju, 1. julija 2019

Za Komisijo

Karmenu VELLA

Član Komisije

POPRAVKI

Popravek Delegirane uredbe Komisije (EU) 2016/2251 z dne 4. oktobra 2016 o dopolnitvi Uredbe (EU) št. 648/2012 Evropskega parlamenta in Sveta o izvedenih finančnih instrumentih OTC, centralnih nasprotnih strankah in repozitorijih sklenjenih poslov v zvezi z regulativnimi tehničnimi standardi o tehnikah zmanjševanja tveganj za pogodbe o izvedenih finančnih instrumentih OTC brez kliringa prek centralne nasprotne stranke

(Uradni list Evropske unije L 340 z dne 15. decembra 2016)

Stran 19, člen 4(1)(b):

besedilo: „(b) zlato v obliki palic iz čistega zlata s priznano specifikacijo ‚Good Delivery';"

se glasi: „(b) zlato v obliki alociranih palic iz čistega zlata s priznano specifikacijo ‚Good Delivery';".

ISSN 1977-0804 (elektronska različica)
ISSN 1725-5155 (tiskana različica)

Urad za publikacije Evropske unije
2985 Luxembourg
LUKSEMBURG

SL